Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

►**B**

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 18ης Οκτωβρίου 2001

με την οποία εξουσιοδοτούνται τα κράτη μέλη να επιτρέψουν προσωρινά την εμπορία δασικού πολλαπλασιαστικού υλικού που δεν πληροί τις απαιτήσεις των οδηγιών 66/404/ΕΟΚ και 71/161/ΕΟΚ του Συμβουλίου

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό Ε(2001) 2859]

(2001/765/ΕΚ)

(ΕΕ L 288 της 1.11.2001, σ. 40)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
►**M1**	Απόφαση 2002/17/ΕΚ της Επιτροπής της 31ης Δεκεμβρίου 2001	L 6	63	10.1.2002

▼B

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 18ης Οκτωβρίου 2001

με την οποία εξουσιοδοτούνται τα κράτη μέλη να επιτρέψουν προσωρινά την εμπορία δασικού πολλαπλασιαστικού υλικού που δεν πληροί τις απαιτήσεις των οδηγιών 66/404/ΕΟΚ και 71/161/ΕΟΚ του Συμβουλίου

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό Ε(2001) 2859]

(2001/765/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 66/404/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 1966, περί της εμπορίας δασικού πολλαπλασιαστικού υλικού [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την πράξη προσχώρησης της Αυστρίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας, και ιδίως το άρθρο 15,

την οδηγία 71/161/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 30ής Μαρτίου 1971, για κανόνες εξωτερικής ποιότητας του δασικού πολλαπλασιαστικού υλικού που αποτελεί αντικείμενο εμπορίας στο εσωτερικό της Κοινότητας [2], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την πράξη προσχώρησης της Αυστρίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας, και ιδίως το άρθρο 15,

τις αιτήσεις που υποβλήθηκαν από 12 κράτη μέλη,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η παραγωγή πολλαπλασιαστικού υλικού των ειδών που παρατίθενται στα παραρτήματα δεν επαρκεί επί του παρόντος σε ορισμένα κράτη μέλη, με αποτέλεσμα να μην μπορούν να καλυφθούν οι απαιτήσεις τους για πολλαπλασιαστικό υλικό που πληροί τις διατάξεις των οδηγιών 66/404/ΕΟΚ ή 71/161/ΕΟΚ.

(2) Οι τρίτες χώρες δεν είναι σε θέση να προμηθεύσουν επαρκές πολλαπλασιαστικό υλικό των σχετικών ειδών, το οποίο να παρέχει τις ίδιες εγγυήσεις όπως το κοινοτικό πολλαπλασιαστικό υλικό και να πληροί τις διατάξεις των οδηγιών 66/404/ΕΟΚ ή 71/161/ΕΟΚ.

(3) Συνεπώς, τα σχετικά κράτη μέλη δηλαδή, το Βέλγιο, η Δανία, η Γερμανία, η Ισπανία, η Γαλλία, η Ιρλανδία, η Ιταλία, το Λουξεμβούργο, οι Κάτω Χώρες, η Αυστρία, η Πορτογαλία και το Ηνωμένο Βασίλειο ζήτησαν από την Επιτροπή σύμφωνα με τις εν λόγω οδηγίες να εξουσιοδοτηθούν να επιτρέψουν την εμπορία πολλαπλασιαστικού υλικού ή/και σπόρων προς σπορά που πληρούν απαιτήσεις λιγότερο αυστηρές από αυτές που ορίζονται στις οδηγίες αυτές.

(4) Για να καλυφθεί η έλλειψη, θα πρέπει, ως εκ τούτου, να εξουσιοδοτηθούν τα αιτούντα κράτη μέλη να επιτρέψουν, για περιορισμένο χρονικό διάστημα, την εμπορία πολλαπλασιαστικού υλικού των σχετικών ειδών, το οποίο πληροί λιγότερο αυστηρές απαιτήσεις.

(5) Για λόγους γενετικής, το πολλαπλασιαστικό υλικό πρέπει να συλλέγεται στους τόπους καταγωγής, εντός του φυσικού χώρου των σχετικών ειδών, και θα πρέπει να παρέχονται οι αυστηρότερες δυνατές εγγυήσεις για την εξασφάλιση της ταυτότητας του υλικού. Επιπροσθέτως, το πολλαπλασιαστικό υλικό θα πρέπει να διατίθεται στο εμπόριο μόνο

[1] ΕΕ 125 της 11.7.1966, σ. 2326/66.
[2] ΕΕ L 87 της 17.4.1971, σ. 14.

▼B

εφόσον συνοδεύεται από έγγραφο που περιλαμβάνει ορισμένα στοιχεία σχετικά με το εν λόγω πολλαπλασιαστικό υλικό.

(6) Κάθε κράτος μέλος θα πρέπει επιπλέον να εξουσιοδοτηθεί να επιτρέπει στην επικράτεια του, τις ακόλουθες τρεις εμπορικές δραστηριότητες: την εμπορία σπόρων προς σπορά και δενδρυλλίων που πληρούν λιγότερο αυστηρές απαιτήσεις όσον αφορά την προέλευση, την εμπορία σπόρων προς σπορά και δενδρυλλίων που πληρούν λιγότερο αυστηρές απαιτήσεις όσον αφορά την κατηγορία, όπως ορίζεται στην οδηγία 66/404/ΕΟΚ, για το Populus nigra και, την εμπορία σπόρων προς σπορά οι οποίοι πληρούν λιγότερο αυστηρές απαιτήσεις όσον αφορά την ειδική καθαρότητα, όπως ορίζεται στην οδηγία 71/161/ΕΟΚ, εάν η εμπορία του εν λόγω υλικού έχει επιτραπεί στα άλλα κράτη μέλη βάσει της παρούσας απόφασης.

(7) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής σπόρων προς σπορά και γεωργικών, δενδροκηπευτικών και δασικών φυτών προς φύτευση,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

1. Τα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται να επιτρέπουν την εμπορία, στο έδαφος τους, σπόρων προς σπορά που πληρούν λιγότερο αυστηρές απαιτήσεις όσον αφορά την προέλευση, όπως καθορίζεται στην οδηγία 66/404/ΕΟΚ.

Η εξουσιοδότηση αυτή εξαρτάται από τους όρους του συνημμένου παραρτήματος Ι και από την προϋπόθεση ότι προσκομίζονται τα αποδεικτικά στοιχεία όσον αφορά τον τόπο προέλευσης των σπόρων προς σπορά και το υψόμετρο στο οποίο συλλέχθηκαν.

2. Τα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται να επιτρέπουν την εμπορία, στο έδαφος τους, φυτών που παράγονται στην Κοινότητα από τους προαναφερόμενους σπόρους προς σπορά.

Άρθρο 2

1. Τα αποδεικτικά στοιχεία που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 θεωρούνται ότι παρέχονται όταν το πολλαπλασιαστικό υλικό είναι της κατηγορίας «πολλαπλασιαστικό υλικό προσδιορισμένης προέλευσης», όπως καθορίζεται στο σύστημα ελέγχου του δασικού πολλαπλασιαστικού υλικού που διακινείται στο διεθνές εμπόριο, του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης (ΟΟΣΑ), ή οποιασδήποτε άλλης κατηγορίας που καθορίζεται στο σύστημα αυτό.

2. Όταν δεν χρησιμοποιείται το σύστημα του ΟΟΣΑ που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στον τόπο προέλευσης του πολλαπλασιαστικού υλικού, γίνονται αποδεκτά άλλα επίσημα αποδεικτικά στοιχεία.

3. Όταν δεν μπορούν να παρασχεθούν επίσημα αποδεικτικά στοιχεία, τα κράτη μέλη μπορούν να αποδεχθούν άλλα μη επίσημα αποδεικτικά στοιχεία.

Άρθρο 3

Τα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται να επιτρέπουν την εμπορία, στο έδαφος τους, βλαστητικού πολλαπλασιαστικού υλικού που προέρχεται από το είδος Populus nigra, το οποίο δεν πληροί τις απαιτήσεις όσον αφορά την κατηγορία, όπως ορίζεται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 της οδηγίας 66/404/ΕΟΚ, σύμφωνα με το συνημμένο παράρτημα ΙΙ.

▼B

Άρθρο 4

Τα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται, σύμφωνα με το συνημμένο παράρτημα III, να επιτρέπουν στην επικράτεια τους την εμπορία σπόρων προς σπορά οι οποίοι δεν πληρούν ούτε τις απαιτήσεις όσον αφορά την προέλευση που προβλέπονται από την οδηγία 66/404/ΕΟΚ, ούτε τις απαιτήσεις που αφορούν την ειδική καθαρότητα που ορίζονται στο παράρτημα I της οδηγίας 71/161/ΕΟΚ, υπό τον όρο ότι:

α) προσκομίζονται τα αποδεικτικά στοιχεία του άρθρου 2 όσον αφορά τον τόπο προέλευσης των σπόρων προς σπορά και το υψόμετρο στο οποίο συνελέχθησαν και

β) το έγγραφο που απαιτείται κατ' εφαρμογή του άρθρου 9 της οδηγίας 66/404/ΕΟΚ φέρει την ένδειξη: «Σπόρος προς σπορά που δεν πληροί τις απαιτήσεις όσον αφορά την ειδική καθαρότητα».

Άρθρο 5

1. Εξουσιοδοτούνται επίσης τα άλλα κράτη μέλη, πλην του αιτούντος κράτους μέλους, να επιτρέπουν, σύμφωνα με τα παραρτήματα I, II και III αντίστοιχα και για τους σκοπούς που προσδιορίζονται από τα αιτούντα κράτη μέλη, την εμπορία στο έδαφος τους σπόρων προς σπορά και δενδρυλλίων ή, στην περίπτωση του είδους Populus nigra, βλαστητικού πολλαπλασιαστικού υλικού.

2. Για τους σκοπούς εφαρμογής της παραγράφου 1, τα οικεία κράτη μέλη παρέχουν αμοιβαία διοικητική αρωγή. Τα αιτούντα κράτη μέλη ενημερώνονται από τα άλλα κράτη μέλη σχετικά με την πρόθεση τους να επιτρέψουν την εμπορία αυτών των σπόρων προς σπορά, προτού καταστεί δυνατό να χορηγηθεί μια τέτοια άδεια. Τα αιτούντα κράτη μέλη δύνανται να προβάλουν αντιρρήσεις μόνον αν έχει ήδη διατεθεί ολόκληρη η ποσότητα που καθορίζεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 6

Η εξουσιοδότηση που προβλέπεται στο άρθρο 1 παράγραφος 1, στα άρθρα 3, 4 και στο άρθρο 5 παράγραφος 1, λήγει στις 31 Δεκεμβρίου 2002.

Άρθρο 7

Τα κράτη μέλη κοινοποιούν αμέσως στην Επιτροπή και στα άλλα κράτη μέλη τις ποσότητες των σπόρων προς σπορά που έχουν σημανθεί και εγκριθεί για εμπορία στην Κοινότητα βάσει της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 8

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

▼B

ΥΠΟΜΝΗΜΑ

1. Κράτη μέλη

   B Βασίλειο του Βελγίου
   DK Βασίλειο της Δανίας
   D Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας
   E Βασίλειο της Ισπανίας
   F Γαλλική Δημοκρατία
   IRL Ιρλανδία
   I Ιταλική Δημοκρατία
   L Μεγάλο Δουκάτο του Λουξεμβούργου
   NL Βασίλειο της Ολλανδίας
   A Δημοκρατία της Αυστρίας
   P Πορτογαλική Δημοκρατία
   UK Ηνωμένο Βασίλειο

2. Κράτη ή περιφέρειες προέλευσης

   BG Βουλγαρία
   BY Λευκορωσία
   CA Καναδάς
   CH Ελβετία
   CN Κίνα
   CZ Τσεχική Δημοκρατία
   EC Ευρωπαϊκή Κοινότητα
   HR Κροατία
   HU Ουγγαρία
   JP Ιαπωνία
   LV Λεττονία
   MK Πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας
   NO Νορβηγία
   PL Πολωνία
   RO Ρουμανία
   RU Ρωσία
   SI Σλοβενία
   SK Σλοβακία
   US Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής

3. Άλλες συντμήσεις:

   max. alt. μέγιστο υψόμετρο
   OEP ή ισοδύναμης προέλευσης
   ECSA από επιλεγμένες περιοχές ΕΚ
   SIA αναγνωρισμένη πηγή «Α»

ANEXO I — BILAG I — ANHANG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANEXO I — LIITE I — BILAGA I

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	*Abies alba*		*Larix leptolepis*		*Pinus strobus*	
	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
B	—	—	20	JP	10	CA (Ontario), US (Ohio)
DK	520	RO, PL	215	JP, PL	10	CA, US
D	100	CH, CZ, EC (D/OEP), MK, RO, PL, SK	50	EC (D/OEP), JP	50	US (Appalachians), EC (D/OEP)
E	►**M1** 70 ◄	►**M1** EC (E/OEP) ◄	►**M1** 15 ◄	►**M1** CN, JP ◄	►**M1** 3 ◄	►**M1** US ◄
F	—	—	70	JP	—	—
IRL	—	—	600	JP (Hokkaido, Suwa)	—	—
I	—	—	—	—	6	EC (I/OEP)
L	—	—	—	—	—	—
NL	—	—	20	JP	25	CA, US
A	200	CZ, HR, PL, SI	3	SI	35	US, SI, CZ
P	—	—	—	—	—	—
UK	5	US	100	CN, JP	5	US

▼B

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	*Picea sitchensis*		*Pseudotsuga taxifolia*	
	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
B	15	US (Washington)	200	US (Washington, ECSA, SIA, alt. max. 450 m)
DK	45	CA, US	280	CA, US
D	100	CA (Queen Charlotte Island, West Coast) US (Washington), EC (D/OEP)	2 000	US (Washington, Oregon) CA (British Columbia), EC (D/OEP)
E	►**M1** 30 ◄	►**M1** US ◄	►**M1** 280 ◄	►**M1** EC (E/OEP), US (California, Oregon, Washington) ◄
F	40	US (Washington, Oregon and California)	760	EC (F/OEP), US (Washington, Oregon, California, SIA, alt. max. 450 m)
IRL	100	CA (Queen Charlotte Island), US (Washington)	150	US (Washington)
I	—	—	260	EC (I/OEP)
L	—	—	10	US (Washington, alt. max. 610 m)
NL	2	CA, US	15	US
A	1	US	153	CA (British Columbia), US (Washington, Oregon)
P	—	—	1 500	EC (P/OEP)
UK	300	CA (British Columbia), US	350	CA (British Columbia), EC (UK/OEP), US (Washington)

▼B

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	*Fagus sylvatica L.*		*Larix decidua Mill.*	
	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
B	—	—	20	CZ (Sudeten), PL (Sudeten)
DK	10 000	CH, PL, RO, SK, HU, CZ, SI	40	PL
D	—	—	50	CZ
E	1 050	EC (E/OEP)	35	EC (E/OEP), SK
F	—	—	300	►**M1** CZ (Sudeten), SK (Sudeten) και PL (central Poland) ◄
IRL	—	—	20	CZ (Sudeten), PL, SK (Tatra)
I	500	EC (I/OEP)	—	—
L	100	EC (L/OEP)	—	—
NL	5 000	CZ, RO, SK	50	CZ, SK
A	500	CZ, HR, HU, RO, SI, SK	250	CZ, HR, HU, PL, SI, SK
P	—	—	—	—
UK	15 000	EC (UK/OEP)	200	CZ (Sudeten), EC (UK/OEP), HU, RO, SK

▼B

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	*Picea abies Karst.*		*Pinus nigra Arn.*	
	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
B	—	—	—	—
DK	—	—	—	—
D	—	—	200	SI
E	130	EC (E/OEP)	1 665	EC (E/OEP)
F	—	—	—	—
IRL	—	—	—	—
I	—	—	—	—
L	—	—	—	—
NL	50	CZ	60	HR, SI
A	10	CZ	420	HR, SI
P	—	—	5	EC (P/OEP)
UK	175	BG, BY, CZ, EC (UK/OEP), HU, RO	100	EC (UK/OEP), RO, SI

▼B

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	*Pinus sylvestris L.*		*Quercus borealis Michx.*	
	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
B	—	—	—	—
DK	40	NO, PL, LV	1 000	PL
D	—	—	—	—
E	1 890	EC (E/OEP)	8 505	EC (E/OEP)
F	—	—	—	—
IRL	—	—	—	—
I	—	—	300	EC (I/OEP)
L	—	—	—	—
NL	—	—	—	—
A	110	CZ, HU, PL, SI	1 800	CZ, HR, HU, PL, RO, SI, SK
P	10	EC (P/OEP)	4 000	EC (P/OEP)
UK	225	EC (UK/OEP)	500	EC (UK/OEP)

▼B

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	*Quercus pedunculata Ehrh.*		*Quercus sessiliflora Sal.*	
	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
B	—	—	—	—
DK	47 000	NO, PL	113 000	NO, PL
D	—	—	—	—
E	10 450	EC (E/OEP)	11 925	EC (E/OEP)
F	►**M1** 1 500 ◄	►**M1** EC (F/OEP) ◄	►**M1** 5 200 ◄	►**M1** EC (F/OEP) ◄
IRL	—	—	—	—
I	4 200	EC (I/OEP)	2 000	EC (I/OEP)
L	—	—	—	—
NL	50 000	PL, RO	25 000	CZ, PL, SK
A	3 300	CZ, HR, HU, PL, RO, SI, SK	1 700	CZ, HR, HU, PL, RO, SI, SK
P	1 000	EC (P/OEP)	—	—
UK	25 000	EC (UK/OEP), HU, NO, PL, RO	25 000	EC (UK/OEP), HU, NO, PL, RO

▼B

ANEXO II — BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANEXO II — LIITE II — BILAGA II

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	Populus nigra Number of Plants	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
D	80 000	EC (D/OEP)

▼B

ANEXO III — BILAG III — ANHANG III — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III — ANNEX III — ANNEXE III — ALLEGATO III — BIJLAGE III — ANEXO III — LIITE III — BILAGA III

Especies Arter Arten Είδη Species Espèces Specie Soorten Espécies Lajit Arter	Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-Membro Jäsenmaa Medlemsstat	kg	Procedencia Oprindelse Herkunft Προέλευση Provenance Provenance Provenienza Herkomst Proveniência Alue Härkomst
Quercus pedunculata Ehrh.	D	40 000	EC (D/OEP)
Quercus pedunculata Ehrh.	UK	10 000	EC (UK/OEP)
Quercus sessiliflora Sal.	D	60 000	EC (D/OEP)
Quercus sessiliflora Sal.	UK	10 000	EC (UK/OEP)